



LANGENBRUCK  
Top of Baselland

Bitte beachten Sie die  
BAG-Vorschriften auf  
dem separaten Blatt

Langenbruck, im November 2020

## Einladung zur Bürger- und Einwohnergemeinde-Versammlung

Liebe Langenbruggerinnen und Langenbrugger  
Liebe Bärenwilerinnen und Bärenwiler

Wir laden Sie ganz herzlich zur  
Bürger- und Einwohnergemeinde-Versammlung ein

**Dienstag, 08. Dezember 2020**

Turnhalle/Erikaweg 1

**Die Bürgergemeinde-Versammlung findet um 19.30 Uhr,  
die Einwohnergemeinde-Versammlung im Anschluss daran um 20.00 Uhr statt.**

Zeigen Sie mit Ihrem Kommen das Interesse an unserem Dorf und damit Ihr Engagement  
für ein attraktives und zukunftsorientiertes Langenbruck.

Freundliche Grüsse

*NAMENS DES GEMEINDERATES*

Hector Herzig, Gemeindepräsident

Lukas Baumgartner, Gemeindeverwalter

**Gemeindeverwaltung** 4438 Langenbruck

Tel. 062 390 11 37, Fax 062 390 19 69

Öffnungszeiten: Mo. 08.15 – 11.45 Uhr, Do. 16.00 – 18.30 Uhr

Homepage: [www.langenbruck.ch](http://www.langenbruck.ch), Mail: [gemeinde@langenbruck.ch](mailto:gemeinde@langenbruck.ch)

## Traktanden der Bürgergemeinde

1. Protokoll der Bürgergemeinde-Versammlung vom 03. September 2020
2. Budget 2021
3. Verschiedenes

## Bemerkungen zu Traktandum Nr. 1 der Bürgergemeinde

Das Protokoll der Bürgergemeinde-Versammlung vom 03. September 2020 ist im öffentlichen Anschlagkasten bei der Gemeindeverwaltung oder auch auf der Gemeindehomepage zur Einsichtnahme verfügbar.

## Bemerkungen zu Traktandum Nr. 2 der Bürgergemeinde

Im Budget 2021 sind Einnahmen von CHF 82'900.00 und Ausgaben von CHF 86'305.00 geplant. Dies ergibt einen Ausgabenüberschuss von CHF 3'405.00. Wunschgemäss wird nur noch eine Kurzfassung des Budgets gedruckt. Der vollumfängliche Voranschlag für das Jahr 2021 steht jeder Stimmbürgerin und jedem Stimmbürger am Schalter der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme offen oder ist auf der Gemeindehomepage zur Einsichtnahme verfügbar. Für allfällige Fragen stehen Ihnen der Finanzchef, Claudio Rossi oder die Finanzverwalterin, Andrea Saner, gerne zur Verfügung.

**Antrag:** Der Gemeinderat bittet Sie, das Budget 2021 zu genehmigen.

### Erfolgsrechnung

Gemeinde Langenbruck  
Buchungsperiode 2021

| Bürgergemeinde                  | Budget 2021     |                  | Budget 2020      |                   | Rechnung 2019          |                        |
|---------------------------------|-----------------|------------------|------------------|-------------------|------------------------|------------------------|
|                                 | Aufwand         | Ertrag           | Aufwand          | Ertrag            | Aufwand                | Ertrag                 |
| Bürgergemeinde                  | 86'305          | 82'900<br>3'405  | 197'200<br>1'950 | 199'150           | 200'627.05             | 200'627.05             |
| 0 ALLGEMEINE VERWALTUNG         | 32'005<br>8'495 | 40'500           | 33'200<br>7'250  | 40'450            | 28'107.55<br>12'908.10 | 41'015.65              |
| 7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG  | 500<br>1'500    | 2'000            | 500<br>1'500     | 2'000             | 0.00<br>3'750.00       | 3'750.00               |
| 8 VOLKSWIRTSCHAFT               | 53'800          | 30'300<br>23'500 | 163'500          | 147'700<br>15'800 | 64'136.25<br>44'420.15 | 108'556.40             |
| 9 FINANZEN + SCHULDENVERWALTUNG | 0<br>10'100     | 10'100           | 0<br>9'000       | 9'000             | 108'383.25             | 47'305.00<br>61'078.25 |

# Erfolgsrechnung

Gemeinde Langenbruck  
Buchungsperiode 2021

| Bürgergemeinde |                                   | Budget 2021 |        | Budget 2020 |         | Rechnung 2019 |            |
|----------------|-----------------------------------|-------------|--------|-------------|---------|---------------|------------|
|                |                                   | Aufwand     | Ertrag | Aufwand     | Ertrag  | Aufwand       | Ertrag     |
| 0              | ALLGEMEINE VERWALTUNG             | 32'005      | 40'500 | 33'200      | 40'450  | 28'107.55     | 41'015.65  |
| 02             | Allgemeine Dienste                | 32'005      | 40'500 | 33'200      | 40'450  | 28'107.55     | 41'015.65  |
| 022            | Allgemeine Dienste                | 32'005      | 40'500 | 33'200      | 40'450  | 28'107.55     | 41'015.65  |
| 0220           | Allgemeine Dienste                | 29'005      | 0      | 30'200      | 0       | 28'107.55     | 2'000.00   |
| 0290           | Verwaltungsliegenschaften         | 3'000       | 40'500 | 3'000       | 40'450  | 0.00          | 39'015.65  |
| 7              | UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG      | 500         | 2'000  | 500         | 2'000   |               | 3'750.00   |
| 77             | Friedhof                          | 500         | 2'000  | 500         | 2'000   |               | 3'750.00   |
| 771            | Waldfriedhof                      | 500         | 2'000  | 500         | 2'000   |               | 3'750.00   |
| 7710           | Waldfriedhof                      | 500         | 2'000  | 500         | 2'000   | 0.00          | 3'750.00   |
| 8              | VOLKSWIRTSCHAFT                   | 53'800      | 30'300 | 163'500     | 147'700 | 64'136.25     | 108'556.40 |
| 82             | Forstwirtschaft                   | 53'800      | 30'300 | 163'500     | 147'700 | 64'136.25     | 108'556.40 |
| 820            | Forstwirtschaft                   | 53'800      | 30'300 | 163'500     | 147'700 | 64'136.25     | 108'556.40 |
| 8200           | Forstwirtschaft                   | 53'800      | 30'300 | 163'500     | 147'700 | 64'136.25     | 108'556.40 |
| 9              | FINANZEN + SCHULDENVERWALTUNG     |             | 10'100 |             | 9'000   | 108'383.25    | 47'305.00  |
| 96             | Vermögens- und Schuldenverwaltung |             | 10'100 |             | 9'000   |               | 47'305.00  |
| 961            | Kapital- und Zinsendienst         |             | 10'100 |             | 9'000   |               | 10'175.00  |
| 9610           | Kapital- und Zinsendienst         | 0           | 10'100 | 0           | 9'000   | 0.00          | 10'175.00  |
| 969            | Übriges Finanzvermögen            |             | 0      |             | 0       |               | 37'130.00  |
| 9690           | Übriges Finanzvermögen            | 0           | 0      | 0           | 0       | 0.00          | 37'130.00  |
| 99             | Nicht aufgeteilte Posten          |             |        |             |         | 108'383.25    |            |
| 990            | Finanzpolitische Reserve          |             |        |             |         | 108'383.25    |            |
| 9900           | Finanzpolitische Reserve          | 0           | 0      | 0           | 0       | 108'383.25    | 0.00       |

## Bürgergemeinde Langenbruck

Bemerkungen und Anträge des Gemeinderates zum Budget 2021

| Konto          | Bereich   |
|----------------|---|
| 8.0290.4470.00 | Die Einwohnergemeinde bezahlt für die Mitbenützung des Holzschopfes Helfenberg eine jährliche Miete von CHF 12'000.00 inkl. Mwst.   |
| 8.8200.ff      | Mit Beschluss der Gemeindeversammlung vom 3. September 2020 wurde beschlossen, den Forstvertrag mit dem Forstrevier Oberer Hauenstein zu künden und dem Zweckverband „Forstbetrieb Frenkentäler“ beizutreten. Das erforderliche Kapital um sich in den Zweckverband einzukaufen, wird über 10 Jahren vom anfallenden Gewinn abgezogen.<br><br>Aus diesem Grund fallen der Aufwand und der Ertrag tiefer aus als im Jahr 2020. |
| 8.8200.3632.00 | Die Bürgergemeinde bezahlt der Einwohngemeinde einen Beitrag an die Pflege der Wanderwege über CHF 2'500.00 und dem Werkhof für diverse Arbeiten über CHF 2'000.00  |
| 8.8200.4632.00 | Rückerstattungen der Einwohnergemeinde<br>Waldrandkonzept: CHF 5'000.00<br>Pflege der Waldwege: CHF 1'000.00<br>Total: CHF 6'000.00<br><br>Im Jahr 2021 rechnen wir mit einem Ausgabenüberschuss von CHF 3'405.00.  |



**LANGENBRUCK**  
Top of Baselland

## Budget 2021 der Bürgergemeinde Langenbruck

Bemerkungen und Anträge der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission (GRPK)

Gestützt auf das Gemeindegesetz §148, §158 wurde das vorliegende Budget 2021 der Bürgergemeinde Langenbruck durch die GRPK geprüft.

Die GRPK hat die budgetierten Aufwände und Erträge mit dem Budget 2020 und der Jahresrechnung 2019 verglichen. Die Angemessenheit der budgetierten Beträge wurde stichprobenweise geprüft.

Die GRPK fasst das Prüfergebnis wie folgt zusammen:

- Der Gemeinderat rechnet für das Jahr 2021 mit einem Ausgabenüberschuss von CHF 3'405.
- Die von der GRPK gestellten Fragen wurden vom Gemeinderat und der Finanzverwalterin vollständig beantwortet, bestehende Unklarheiten konnten bereinigt werden.
- Die GRPK beurteilt das Budget 2021 als realistisch und verantwortbar.

In diesem Sinne beantragt die Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission Langenbruck der Bürgergemeindeversammlung vom 8. Dezember 2020 das Budget 2021 wie vorgelegt zu genehmigen.

Die Mitglieder der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission:

Bernhard Schneider

Marc Oesch

Jolanda Singer

Langenbruck, 02. November 2020

## Traktanden der Einwohnergemeinde

1. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 21. Oktober 2020
2. Budget 2021
3. Der Gemeinderat informiert über die laufenden Geschäfte und Projekte
4. Verschiedenes

Bitte beachten Sie auch die Bemerkungen und Anträge des Gemeinderates, sowie den Artikel in der Dorfztyig.

**Antrag:** Der Gemeinderat bittet Sie, das Budget 2021 mit den entsprechenden Steuerfüssen, Gebühren und Feuerwehersatzabgaben zu genehmigen.

## Bemerkung zu Traktandum Nr. 1 der Einwohnergemeinde

Das Protokoll der Einwohnergemeinde-Versammlung vom 21. Oktober 2020 ist im öffentlichen Anschlagkasten bei der Gemeindeverwaltung oder auch auf der Gemeindehomepage zur Einsichtnahme verfügbar.

## Bemerkung zu Traktandum Nr. 2 der Einwohnergemeinde

Im Budget 2021 sind Einnahmen von CHF 4'517'943.00 und Ausgaben von CHF 4'618'416.00 geplant. Dies ergibt einen Ausgabeüberschuss von CHF 100'473.00.

Wunschgemäss wird nur noch eine Kurzfassung des Budgets gedruckt. Der vollumfängliche Voranschlag für das Jahr 2021 steht jeder Stimmbürgerin und jedem Stimmbürger am Schalter der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme offen oder ist auf der Gemeindehomepage zur Einsichtnahme verfügbar. Für allfällige Fragen stehen Ihnen der Finanzchef, Claudio Rossi oder die Finanzverwalterin, Andrea Saner, gerne zur Verfügung.

## Steuerfüsse, Gebühren und Feuerwehersatzabgabe für 2021

|                                    |   |
|------------------------------------|---|
| Steuerfuss für natürliche Personen | 54% der Staatssteuer                      |
| Ertragssteuer juristische Personen | 4,5% des Ertrags                          |
| Kapitalsteuer juristische Personen | 0.55 ‰ des steuerbaren Kapitals           |
| Wasserzins                         | CHF 4.00 + MwSt. pro m <sup>3</sup> (neu) |
| Jährliche Grundgebühr pro Haushalt | CHF 145.00 + MwSt.                        |
| Jährliche Wasserzählermiete        | CHF 35.00 + MwSt.                         |
| Abwassergebühren                   | CHF 3.50 + MwSt. pro m <sup>3</sup> (neu) |
| Kehrrichtmarke 35-Liter Sack       | CHF 2.20 (neu)                            |
| Plastik-Sammelsack                 | CHF 3.00                                  |
| Hundegebühr für den ersten Hund    | CHF 120.00                                |
| Hundegebühr für weitere Hunde      | CHF 120.00 je Hund                        |
| 1. Hofhund                         | Gratis                                    |
| Feuerwehersatzabgabe               | 0.60% vom steuerbaren Einkommen           |

# Erfolgsrechnung

Gemeinde Langenbruck  
Buchungsperiode 2021

| Einwohnergemeinde              | Budget 2021          |                               | Budget 2020          |                              | Rechnung 2019              |                           |
|--------------------------------|----------------------|-------------------------------|----------------------|------------------------------|----------------------------|---------------------------|
|                                | Aufwand              | Ertrag                        | Aufwand              | Ertrag                       | Aufwand                    | Ertrag                    |
| <b>Einwohnergemeinde</b>       | <b>4'618'416</b>     | <b>4'517'943</b>              | <b>4'663'137</b>     | <b>4'600'097</b>             | <b>4'444'446.78</b>        | <b>4'444'446.78</b>       |
| 0 ALLGEMEINE VERWALTUNG        | 624'854              | 138'150<br>100'473<br>486'704 | 598'501              | 137'740<br>63'040<br>460'761 | 542'644.48                 | 128'330.60<br>414'313.88  |
| 1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT       | 264'291              | 70'934<br>193'357             | 267'612              | 69'974<br>197'638            | 227'894.91                 | 79'800.87<br>148'094.04   |
| 2 BILDUNG                      | 1'265'047            | 31'500<br>1'233'547           | 1'216'905            | 30'000<br>1'186'905          | 1'282'905.56               | 39'299.24<br>1'243'606.32 |
| 3 KULTUR, SPORT, FREIZEIT,     | 32'830               | 0<br>32'830                   | 32'860               | 0<br>32'860                  | 42'683.10                  | 0.00<br>42'683.10         |
| 4 GESUNDHEIT                   | 466'380              | 32'500<br>433'880             | 489'600              | 28'000<br>461'600            | 490'676.10                 | 21'738.40<br>468'937.70   |
| 5 SOZIALE SICHERHEIT           | 751'901              | 195'870<br>556'031            | 961'645              | 239'270<br>722'375           | 788'983.95                 | 235'094.25<br>553'889.70  |
| 6 VERKEHR                      | 315'713              | 31'200<br>284'513             | 318'925              | 29'800<br>289'125            | 290'464.17                 | 25'118.69<br>265'345.48   |
| 7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG | 679'514              | 617'224<br>62'290             | 538'430              | 507'640<br>30'790            | 579'785.60                 | 535'215.60<br>44'570.00   |
| 8 VOLKSWIRTSCHAFT              | 70'133               | 24'500<br>45'633              | 67'512               | 27'700<br>39'812             | 79'887.90                  | 26'257.00<br>53'630.90    |
| 9 FINANZEN UND STEUERN         | 147'753<br>3'228'312 | 3'376'065                     | 171'147<br>3'358'826 | 3'529'973                    | 118'521.01<br>3'235'071.12 | 3'353'592.13              |

  

| Einwohnergemeinde   | Budget 2021    |                | Budget 2020    |                | Rechnung 2019     |                   |
|---|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|   | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand        | Ertrag         | Aufwand           | Ertrag            |
| <b>0 ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>                              | <b>624'854</b> | <b>138'150</b> | <b>598'501</b> | <b>137'740</b> | <b>542'644.48</b> | <b>128'330.60</b> |
| <b>01 Legislative und Exekutive</b>                         | <b>129'343</b> |                | <b>123'906</b> |                | <b>126'521.65</b> |                   |
| <b>011 Legislative</b>                                      | <b>20'670</b>  |                | <b>12'770</b>  |                | <b>19'540.15</b>  |                   |
| 0110 Legislative  | 20'670         | 0              | 12'770         | 0              | 19'540.15         | 0.00              |
| <b>012 Exekutive</b>  | <b>108'673</b> |                | <b>111'136</b> |                | <b>106'981.50</b> |                   |
| 0120 Exekutive  | 108'673        | 0              | 111'136        | 0              | 106'981.50        | 0.00              |
| <b>02 Allgemeine Dienste</b>                                | <b>495'511</b> | <b>138'150</b> | <b>474'595</b> | <b>137'740</b> | <b>416'122.83</b> | <b>128'330.60</b> |
| <b>022 Allgemeine Dienste</b>                               | <b>439'771</b> | <b>73'830</b>  | <b>423'687</b> | <b>73'460</b>  | <b>362'540.18</b> | <b>59'221.60</b>  |
| 0220 Allgemeine Dienste                                     | 439'771        | 73'830         | 423'687        | 73'460         | 362'540.18        | 59'221.60         |
| <b>029 Verwaltungsliegenschaften</b>                        | <b>55'740</b>  | <b>64'320</b>  | <b>50'908</b>  | <b>64'280</b>  | <b>53'582.65</b>  | <b>69'109.00</b>  |
| 0290 Verwaltungsliegenschaften                              | 55'740         | 64'320         | 50'908         | 64'280         | 53'582.65         | 69'109.00         |
| <b>1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>                             | <b>264'291</b> | <b>70'934</b>  | <b>267'612</b> | <b>69'974</b>  | <b>227'894.91</b> | <b>79'800.87</b>  |
| <b>11 Polizeiwesen</b>                                      | <b>6'000</b>   | <b>1'400</b>   | <b>6'000</b>   | <b>1'100</b>   | <b>4'004.00</b>   | <b>1'175.00</b>   |
| <b>111 Polizei</b>  | <b>6'000</b>   | <b>1'400</b>   | <b>6'000</b>   | <b>1'100</b>   | <b>4'004.00</b>   | <b>1'175.00</b>   |
| 1110 Polizei  | 6'000          | 1'400          | 6'000          | 1'100          | 4'004.00          | 1'175.00          |
| <b>14 Allgemeines Rechtswesen und Vormundtschaftswesen</b>  | <b>137'525</b> | <b>500</b>     | <b>137'325</b> | <b>500</b>     | <b>111'972.00</b> |                   |
| <b>140 Allgemeines Rechtswesen und Vormundtschaftswesen</b> | <b>137'525</b> | <b>500</b>     | <b>137'325</b> | <b>500</b>     | <b>111'972.00</b> |                   |
| 1400 Allg. Rechtswesen und Vormund-                         | 47'525         | 0              | 47'325         | 0              | 597.35            | 0.00              |
| 1401 Kindes- und Erwachsenenschutz                          | 90'000         | 500            | 90'000         | 500            | 111'374.65        | 0.00              |
| <b>15 Feuerwehr</b>   | <b>96'724</b>  | <b>69'034</b>  | <b>100'410</b> | <b>68'034</b>  | <b>93'069.51</b>  | <b>77'978.55</b>  |
| <b>150 Feuerwehr</b>  | <b>96'724</b>  | <b>69'034</b>  | <b>100'410</b> | <b>68'034</b>  | <b>93'069.51</b>  | <b>77'978.55</b>  |
| 1500 Feuerwehr  | 96'724         | 69'034         | 100'410        | 68'034         | 93'069.51         | 77'978.55         |
| <b>16 Militär und Bevölkerungsschutz</b>                    | <b>24'042</b>  |                | <b>23'877</b>  | <b>340</b>     | <b>18'849.40</b>  | <b>647.32</b>     |
| <b>161 Militär</b>  | <b>1'000</b>   |                | <b>1'000</b>   |                |                   |                   |
| 1610 Militär  | 1'000          | 0              | 1'000          | 0              | 0.00              | 0.00              |
| <b>162 Bevölkerungsschutz</b>                               | <b>23'042</b>  |                | <b>22'877</b>  | <b>340</b>     | <b>18'849.40</b>  | <b>647.32</b>     |
| 1620 Zivilschutz  | 23'042         | 0              | 22'877         | 340            | 18'849.40         | 647.32            |

|            |  |                  |                |                  |                |                     |                   |
|------------|--|------------------|----------------|------------------|----------------|---------------------|-------------------|
| <b>2</b>   | <b>BILDUNG</b>                             | <b>1'265'047</b> | <b>31'500</b>  | <b>1'216'905</b> | <b>30'000</b>  | <b>1'282'905.56</b> | <b>39'299.24</b>  |
| <b>21</b>  | <b>Obligatorische Schule</b>               | <b>1'265'047</b> | <b>31'500</b>  | <b>1'216'905</b> | <b>30'000</b>  | <b>1'282'905.56</b> | <b>39'299.24</b>  |
| <b>211</b> | <b>Kindergarten</b>                        | <b>179'660</b>   |                | <b>174'586</b>   |                | <b>190'417.80</b>   |                   |
| 2110       | Kindergarten                               | 179'660          | 0              | 174'586          | 0              | 190'417.80          | 0.00              |
| <b>212</b> | <b>Primarschule</b>                        | <b>729'381</b>   | <b>1'000</b>   | <b>708'148</b>   |                | <b>736'680.18</b>   | <b>9'557.60</b>   |
| 2120       | Primarschule                               | 729'381          | 1'000          | 708'148          | 0              | 736'680.18          | 9'557.60          |
| <b>214</b> | <b>Musikschule</b>                         | <b>54'531</b>    |                | <b>49'000</b>    |                | <b>51'324.80</b>    |                   |
| 2140       | Musikschule                                | 54'531           | 0              | 49'000           | 0              | 51'324.80           | 0.00              |
| <b>217</b> | <b>Schulliegenschaften</b>                 | <b>213'645</b>   | <b>30'500</b>  | <b>208'628</b>   | <b>30'000</b>  | <b>225'449.88</b>   | <b>29'741.64</b>  |
| 2170       | Schulliegenschaften                        | 213'645          | 30'500         | 208'628          | 30'000         | 225'449.88          | 29'741.64         |
| <b>218</b> | <b>Schulergänzende Tagesbetreuung</b>      | <b>6'500</b>     |                | <b>6'500</b>     |                | <b>2'002.00</b>     |                   |
| 2180       | Schulergänzende Tagesbetreuung             | 6'500            | 0              | 6'500            | 0              | 2'002.00            | 0.00              |
| <b>219</b> | <b>Uebrige oblig. Schule</b>               | <b>81'330</b>    |                | <b>70'043</b>    |                | <b>77'030.90</b>    |                   |
| 2190       | Schulleitung und Schulrat                  | 79'905           | 0              | 61'063           | 0              | 70'448.90           | 0.00              |
| 2192       | Volksschule, Sonstiges                     | 1'425            | 0              | 8'980            | 0              | 6'582.00            | 0.00              |
| <b>3</b>   | <b>KULTUR, SPORT, FREIZEIT,</b>            | <b>32'830</b>    |                | <b>32'860</b>    |                | <b>42'683.10</b>    |                   |
| <b>32</b>  | <b>Kultur allgemein</b>                    | <b>18'630</b>    |                | <b>18'560</b>    |                | <b>23'784.15</b>    |                   |
| <b>329</b> | <b>Kultur, sonstiges</b>                   | <b>18'630</b>    |                | <b>18'560</b>    |                | <b>23'784.15</b>    |                   |
| 3290       | Kultur, sonstiges                          | 18'630           | 0              | 18'560           | 0              | 23'784.15           | 0.00              |
| <b>34</b>  | <b>Sport und Freizeit</b>                  | <b>14'200</b>    |                | <b>14'300</b>    |                | <b>18'898.95</b>    |                   |
| <b>341</b> | <b>Sport</b>                               | <b>7'100</b>     |                | <b>7'200</b>     |                | <b>6'967.00</b>     |                   |
| 3410       | Übriger Sport                              | 7'100            | 0              | 7'200            | 0              | 6'967.00            | 0.00              |
| <b>342</b> | <b>Freizeit</b>                            | <b>7'100</b>     |                | <b>7'100</b>     |                | <b>11'931.95</b>    |                   |
| 3420       | Freizeit                                   | 7'100            | 0              | 7'100            | 0              | 11'931.95           | 0.00              |
| <b>4</b>   | <b>GESUNDHEIT</b>                          | <b>466'380</b>   | <b>32'500</b>  | <b>489'600</b>   | <b>28'000</b>  | <b>490'676.10</b>   | <b>21'738.40</b>  |
| <b>41</b>  | <b>Pflegeheime</b>                         | <b>340'000</b>   |                | <b>380'000</b>   |                | <b>397'092.75</b>   |                   |
| <b>412</b> | <b>Pflegeheime</b>                         | <b>340'000</b>   |                | <b>380'000</b>   |                | <b>397'092.75</b>   |                   |
| 4120       | Pflegeheime                                | 340'000          | 0              | 380'000          | 0              | 397'092.75          | 0.00              |
| <b>42</b>  | <b>Ambulante Krankenpflege</b>             | <b>90'580</b>    |                | <b>78'800</b>    |                | <b>73'018.35</b>    |                   |
| <b>421</b> | <b>Ambulante Krankenpflege</b>             | <b>90'580</b>    |                | <b>78'800</b>    |                | <b>73'018.35</b>    |                   |
| 4210       | Ambulante Krankenpflege                    | 90'580           | 0              | 78'800           | 0              | 73'018.35           | 0.00              |
| <b>43</b>  | <b>Gesundheitsprävention</b>               | <b>35'800</b>    | <b>32'500</b>  | <b>30'800</b>    | <b>28'000</b>  | <b>20'565.00</b>    | <b>21'738.40</b>  |
| <b>433</b> | <b>Schulgesundheitsdienst</b>              | <b>35'650</b>    | <b>32'500</b>  | <b>30'650</b>    | <b>28'000</b>  | <b>20'373.85</b>    | <b>21'738.40</b>  |
| 4330       | Schulgesundheitsdienst                     | 650              | 0              | 650              | 0              | 270.00              | 0.00              |
| 4331       | Kinder- und Jugendzahnpflege               | 35'000           | 32'500         | 30'000           | 28'000         | 20'103.85           | 21'738.40         |
| <b>434</b> | <b>Pilzkontrolle</b>                       | <b>150</b>       |                | <b>150</b>       |                | <b>191.15</b>       |                   |
| 4340       | Pilzkontrolle                              | 150              | 0              | 150              | 0              | 191.15              | 0.00              |
| <b>5</b>   | <b>SOZIALE SICHERHEIT</b>                  | <b>751'901</b>   | <b>195'870</b> | <b>961'645</b>   | <b>239'270</b> | <b>788'983.95</b>   | <b>235'094.25</b> |
| <b>53</b>  | <b>Soziale Sicherheit</b>                  | <b>280'800</b>   | <b>1'850</b>   | <b>348'000</b>   | <b>1'850</b>   | <b>301'386.05</b>   | <b>1'815.80</b>   |
| <b>531</b> | <b>AHV</b>                                 | <b>2'000</b>     | <b>1'850</b>   | <b>6'000</b>     | <b>1'850</b>   | <b>1'281.05</b>     | <b>1'815.80</b>   |
| 5310       | Alters- und Hinterlassenenversicherung AHV | 2'000            | 1'850          | 6'000            | 1'850          | 1'281.05            | 1'815.80          |
| <b>532</b> | <b>Ergänzungsleistungen AHV</b>            | <b>152'000</b>   |                | <b>185'000</b>   |                | <b>185'139.00</b>   |                   |
| 5320       | Ergänzungsleistungen AHV                   | 152'000          | 0              | 185'000          | 0              | 185'139.00          | 0.00              |
| <b>535</b> | <b>Leistungen an das Alter</b>             | <b>126'800</b>   |                | <b>157'000</b>   |                | <b>114'966.00</b>   |                   |
| 5350       | Leistungen an das Alter                    | 126'800          | 0              | 157'000          | 0              | 114'966.00          | 0.00              |
| <b>54</b>  | <b>Leistungen an Familien</b>              | <b>2'600</b>     |                | <b>3'500</b>     |                | <b>2'687.95</b>     |                   |
| <b>545</b> | <b>Leistungen an Familien</b>              | <b>2'600</b>     |                | <b>3'500</b>     |                | <b>2'687.95</b>     |                   |
| 5450       | Leistungen an Familien                     | 2'600            | 0              | 3'500            | 0              | 2'687.95            | 0.00              |
| <b>57</b>  | <b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>           | <b>468'501</b>   | <b>194'020</b> | <b>610'145</b>   | <b>237'420</b> | <b>484'909.95</b>   | <b>233'278.45</b> |
| <b>572</b> | <b>Sozialhilfe</b>                         | <b>325'000</b>   | <b>147'000</b> | <b>440'000</b>   | <b>172'000</b> | <b>312'270.20</b>   | <b>177'284.95</b> |
| 5720       | Sozialhilfe                                | 325'000          | 147'000        | 440'000          | 172'000        | 312'270.20          | 177'284.95        |
| <b>573</b> | <b>Asylwesen</b>                           | <b>45'700</b>    | <b>47'020</b>  | <b>59'050</b>    | <b>65'420</b>  | <b>51'867.45</b>    | <b>55'993.50</b>  |
| 5730       | Asylwesen                                  | 45'700           | 47'020         | 59'050           | 65'420         | 51'867.45           | 55'993.50         |
| <b>579</b> | <b>Übriges Sozialwesen</b>                 | <b>97'801</b>    |                | <b>111'095</b>   |                | <b>120'772.30</b>   |                   |
| 5790       | Übriges Sozialwesen                        | 97'801           | 0              | 111'095          | 0              | 120'772.30          | 0.00              |
| <b>6</b>   | <b>VERKEHR</b>                             | <b>315'713</b>   | <b>31'200</b>  | <b>318'925</b>   | <b>29'800</b>  | <b>290'464.17</b>   | <b>25'118.69</b>  |
| <b>61</b>  | <b>Strassenverkehr</b>                     | <b>309'551</b>   | <b>31'200</b>  | <b>312'764</b>   | <b>29'800</b>  | <b>285'144.42</b>   | <b>25'118.69</b>  |
| <b>615</b> | <b>Gemeindestrassen/Werkhof</b>            | <b>309'551</b>   | <b>31'200</b>  | <b>312'764</b>   | <b>29'800</b>  | <b>285'144.42</b>   | <b>25'118.69</b>  |
| 6150       | Gemeindestrassen/Werkhof                   | 309'551          | 31'200         | 312'764          | 29'800         | 285'144.42          | 25'118.69         |
| <b>62</b>  | <b>Öffentlicher Verkehr</b>                | <b>6'162</b>     |                | <b>6'161</b>     |                | <b>5'319.75</b>     |                   |
| <b>623</b> | <b>Agglomerationsverkehr</b>               | <b>6'162</b>     |                | <b>6'161</b>     |                | <b>5'319.75</b>     |                   |
| 6230       | Agglomerationsverkehr                      | 6'162            | 0              | 6'161            | 0              | 5'319.75            | 0.00              |

|      |   |                |                  |                |                  |                   |                     |
|------|---|----------------|------------------|----------------|------------------|-------------------|---------------------|
| 7    | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>         | <b>679'514</b> | <b>617'224</b>   | <b>538'430</b> | <b>507'640</b>   | <b>579'785.60</b> | <b>535'215.60</b>   |
| 71   | <b>Wasserversorgung</b>                     | <b>281'315</b> | <b>281'315</b>   | <b>231'315</b> | <b>231'315</b>   | <b>282'930.35</b> | <b>282'930.35</b>   |
| 710  | <b>Wasserversorgung</b>                     | <b>281'315</b> | <b>281'315</b>   | <b>231'315</b> | <b>231'315</b>   | <b>282'930.35</b> | <b>282'930.35</b>   |
| 7101 | Wasserversorgung (Spezialfinanzierung)      | 281'315        | 281'315          | 231'315        | 231'315          | 282'930.35        | 282'930.35          |
| 72   | <b>Abwasserbeseitigung</b>                  | <b>222'474</b> | <b>222'474</b>   | <b>162'754</b> | <b>162'754</b>   | <b>150'589.95</b> | <b>150'589.95</b>   |
| 720  | <b>Abwasserbeseitigung</b>                  | <b>222'474</b> | <b>222'474</b>   | <b>162'754</b> | <b>162'754</b>   | <b>150'589.95</b> | <b>150'589.95</b>   |
| 7201 | Abwasserbeseitigung (Spezialfinanzierung)   | 222'474        | 222'474          | 162'754        | 162'754          | 150'589.95        | 150'589.95          |
| 73   | <b>Abfallwirtschaft</b>                     | <b>106'735</b> | <b>103'235</b>   | <b>106'071</b> | <b>103'371</b>   | <b>95'401.70</b>  | <b>92'155.30</b>    |
| 730  | <b>Abfallwirtschaft</b>                     | <b>106'735</b> | <b>103'235</b>   | <b>106'071</b> | <b>103'371</b>   | <b>95'401.70</b>  | <b>92'155.30</b>    |
| 7300 | Abfallbewirtschaftung                       | 3'500          | 0                | 2'700          | 0                | 3'246.40          | 0.00                |
| 7301 | Abfallbeseitigung                           | 103'235        | 103'235          | 103'371        | 103'371          | 92'155.30         | 92'155.30           |
| 76   | <b>Tierhaltung und übriger Umweltschutz</b> | <b>10'000</b>  | <b>10'200</b>    | <b>10'000</b>  | <b>10'200</b>    | <b>9'365.10</b>   | <b>9'540.00</b>     |
| 761  | <b>Uebriger Umweltschutz</b>                | <b>200</b>     |                  | <b>200</b>     |                  | <b>100.00</b>     |                     |
| 7610 | Uebriger Umweltschutz                       | 200            | 0                | 200            | 0                | 100.00            | 0.00                |
| 762  | <b>Tierhaltung</b>                          | <b>9'800</b>   | <b>10'200</b>    | <b>9'800</b>   | <b>10'200</b>    | <b>9'165.10</b>   | <b>9'540.00</b>     |
| 7620 | Hundehaltung                                | 9'800          | 10'200           | 9'800          | 10'200           | 9'165.10          | 9'540.00            |
| 769  | <b>Übriger Umweltschutz</b>                 |                |                  |                |                  | <b>100.00</b>     |                     |
| 7690 | Übriger Umweltschutz                        | 0              | 0                | 0              | 0                | 100.00            | 0.00                |
| 77   | <b>Friedhof und Bestattung</b>              | <b>15'490</b>  |                  | <b>15'490</b>  |                  | <b>11'590.55</b>  |                     |
| 771  | <b>Friedhof und Bestattung</b>              | <b>15'490</b>  |                  | <b>15'490</b>  |                  | <b>11'590.55</b>  |                     |
| 7710 | Friedhof und Bestattung                     | 15'490         | 0                | 15'490         | 0                | 11'590.55         | 0.00                |
| 79   | <b>Raumordnung</b>                          | <b>43'500</b>  |                  | <b>12'800</b>  |                  | <b>29'907.95</b>  |                     |
| 790  | <b>Raumordnung</b>                          | <b>43'500</b>  |                  | <b>12'800</b>  |                  | <b>29'907.95</b>  |                     |
| 7900 | Raumplanung                                 | 43'500         | 0                | 12'800         | 0                | 29'907.95         | 0.00                |
| 8    | <b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>                      | <b>70'133</b>  | <b>24'500</b>    | <b>67'512</b>  | <b>27'700</b>    | <b>79'887.90</b>  | <b>26'257.00</b>    |
| 81   | <b>Landwirtschaft</b>                       | <b>12'133</b>  |                  | <b>11'812</b>  |                  | <b>11'144.70</b>  |                     |
| 812  | <b>Strukturverbesserungen</b>               | <b>2'413</b>   |                  | <b>2'092</b>   |                  | <b>2'412.70</b>   |                     |
| 8120 | Strukturverbesserungen                      | 2'413          | 0                | 2'092          | 0                | 2'412.70          | 0.00                |
| 814  | <b>Produktionsverbesserungen</b>            | <b>9'720</b>   |                  | <b>9'720</b>   |                  | <b>8'732.00</b>   |                     |
| 8140 | Landwirtschaft                              | 9'720          | 0                | 9'720          | 0                | 8'732.00          | 0.00                |
| 82   | <b>Forstwirtschaft</b>                      | <b>5'000</b>   |                  | <b>5'000</b>   |                  | <b>5'000.00</b>   |                     |
| 820  | <b>Forstwirtschaft</b>                      | <b>5'000</b>   |                  | <b>5'000</b>   |                  | <b>5'000.00</b>   |                     |
| 8200 | Forstwirtschaft                             | 5'000          | 0                | 5'000          | 0                | 5'000.00          | 0.00                |
| 83   | <b>Jagd / Fischerei</b>                     | <b>4'500</b>   | <b>7'500</b>     | <b>4'500</b>   | <b>7'500</b>     | <b>4'300.00</b>   | <b>7'500.00</b>     |
| 830  | <b>Jagd / Fischerei</b>                     | <b>4'500</b>   | <b>7'500</b>     | <b>4'500</b>   | <b>7'500</b>     | <b>4'300.00</b>   | <b>7'500.00</b>     |
| 8300 | Jagd / Fischerei                            | 4'500          | 7'500            | 4'500          | 7'500            | 4'300.00          | 7'500.00            |
| 84   | <b>Tourismus</b>                            | <b>47'600</b>  | <b>13'800</b>    | <b>45'400</b>  | <b>16'000</b>    | <b>59'083.10</b>  | <b>15'805.00</b>    |
| 840  | <b>Tourismus</b>                            | <b>47'600</b>  | <b>13'800</b>    | <b>45'400</b>  | <b>16'000</b>    | <b>59'083.10</b>  | <b>15'805.00</b>    |
| 8400 | Tourismus                                   | 47'600         | 13'800           | 45'400         | 16'000           | 59'083.10         | 15'805.00           |
| 87   | <b>Energie</b>                              | <b>900</b>     | <b>3'200</b>     | <b>800</b>     | <b>4'200</b>     | <b>360.10</b>     | <b>2'952.00</b>     |
| 871  | <b>Elektrizität</b>                         | <b>400</b>     | <b>3'200</b>     | <b>300</b>     | <b>4'200</b>     | <b>360.10</b>     | <b>2'952.00</b>     |
| 8710 | Elektrizität                                | 400            | 3'200            | 300            | 4'200            | 360.10            | 2'952.00            |
| 873  | <b>Übrige Energie</b>                       | <b>500</b>     |                  | <b>500</b>     |                  |                   |                     |
| 8731 | Fernwärmebetriebe                           | 500            | 0                | 500            | 0                | 0.00              | 0.00                |
| 9    | <b>FINANZEN UND STEUERN</b>                 | <b>147'753</b> | <b>3'376'065</b> | <b>171'147</b> | <b>3'529'973</b> | <b>118'521.01</b> | <b>3'353'592.13</b> |
| 91   | <b>Steuern</b>                              | <b>15'100</b>  | <b>1'661'450</b> | <b>28'200</b>  | <b>1'638'300</b> | <b>17'306.50</b>  | <b>1'448'109.30</b> |
| 910  | <b>Steuern</b>                              | <b>15'100</b>  | <b>1'661'450</b> | <b>28'200</b>  | <b>1'638'300</b> | <b>17'306.50</b>  | <b>1'448'109.30</b> |
| 9100 | Steuern aktuelles Jahr                      | 1'100          | 1'516'300        | 17'200         | 1'532'000        | 1'100.00          | 1'328'019.85        |
| 9101 | Steuern Vorjahre                            | 13'000         | 115'150          | 10'000         | 76'300           | 13'371.30         | 93'254.05           |
| 9102 | Zinsendienst Steuern                        | 1'000          | 30'000           | 1'000          | 30'000           | 2'835.20          | 26'835.40           |
| 93   | <b>Finanz- und Lastenausgleich</b>          | <b>35'800</b>  | <b>1'614'269</b> | <b>35'900</b>  | <b>1'801'887</b> | <b>35'679.00</b>  | <b>1'792'312.00</b> |
| 930  | <b>Finanz- und Lastenausgleich</b>          | <b>35'800</b>  | <b>1'614'269</b> | <b>35'900</b>  | <b>1'801'887</b> | <b>35'679.00</b>  | <b>1'792'312.00</b> |
| 9300 | Finanz- und Lastenausgleich                 | 35'800         | 1'614'269        | 35'900         | 1'801'887        | 35'679.00         | 1'792'312.00        |



|            |   |               |               |                |               |                  |                   |
|------------|---|---------------|---------------|----------------|---------------|------------------|-------------------|
| <b>94</b>  | <b>Ertragsanteile Bundeseinnahmen</b>     |               | <b>10'500</b> |                |               |                  |                   |
| <b>940</b> | <b>Ertragsanteile Bundeseinnahmen</b>     |               | <b>10'500</b> |                |               |                  |                   |
| 9400       | Ertragsanteile Bundeseinnahmen            | 0             | 10'500        | 0              | 0             | 0.00             | 0.00              |
| <b>96</b>  | <b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>  | <b>96'853</b> | <b>87'846</b> | <b>107'047</b> | <b>88'586</b> | <b>80'697.53</b> | <b>112'119.85</b> |
| <b>961</b> | <b>Zinsen</b>                             | <b>25'143</b> | <b>100</b>    | <b>25'367</b>  | <b>100</b>    | <b>27'001.40</b> |                   |
| 9610       | Zinsen                                    | 25'143        | 100           | 25'367         | 100           | 27'001.40        | 0.00              |
| <b>963</b> | <b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b> | <b>71'660</b> | <b>87'046</b> | <b>81'630</b>  | <b>88'486</b> | <b>43'391.85</b> | <b>87'036.85</b>  |
| 9630       | Liegenschaften des Finanzvermögens        | 71'660        | 87'046        | 81'630         | 88'486        | 43'391.85        | 87'036.85         |
| <b>969</b> | <b>Uebrigres Finanzvermögen</b>           | <b>50</b>     | <b>700</b>    | <b>50</b>      |               | <b>10'304.28</b> | <b>25'083.00</b>  |
| 9690       | Uebrigres Finanzvermögen                  | 50            | 700           | 50             | 0             | 10'304.28        | 25'083.00         |

## Investitionsrechnung

Gemeinde Langenbruck  
Buchungsperiode 2021

| Einwohnergemeinde              | Budget 2021    |                           | Budget 2020    |                           | Rechnung 2019           |                       |
|--------------------------------|----------------|---------------------------|----------------|---------------------------|-------------------------|-----------------------|
|                                | Ausgaben       | Einnahmen                 | Ausgaben       | Einnahmen                 | Ausgaben                | Einnahmen             |
| <b>Einwohnergemeinde</b>       | <b>310'000</b> | <b>191'100</b><br>118'900 | <b>492'000</b> | <b>271'290</b><br>220'710 | <b>350'563.29</b>       | <b>350'563.29</b>     |
| 2 BILDUNG                      | 0              | 0                         | 40'000         | 0<br>40'000               | 87'783.15               | 0.00<br>87'783.15     |
| 6 VERKEHR                      | 290'000        | 171'100<br>118'900        | 452'000        | 251'290<br>200'710        | 25'881.15<br>94'118.85  | 120'000.00            |
| 7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG | 0<br>20'000    | 20'000                    | 0<br>20'000    | 20'000                    | 97'196.44               | 5'929.35<br>91'267.09 |
| 8 Volkswirtschaft              | 20'000         | 0<br>20'000               | 0              | 0                         | 13'773.20               | 0.00<br>13'773.20     |
| 9 Abschlusskonten              | 0              | 0                         | 0              | 0                         | 125'929.35<br>98'704.59 | 224'633.94            |

| Einwohnergemeinde                     | Budget 2021    |                | Budget 2020    |                | Rechnung 2019     |                   |
|---------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|
|                                       | Ausgaben       | Einnahmen      | Ausgaben       | Einnahmen      | Ausgaben          | Einnahmen         |
| <b>2 BILDUNG</b>                      |                |                | <b>40'000</b>  |                | <b>87'783.15</b>  |                   |
| <b>21 Obligatorische Schule</b>       |                |                | <b>40'000</b>  |                | <b>87'783.15</b>  |                   |
| <b>217 Schulliegenschaften</b>        |                |                | <b>40'000</b>  |                | <b>87'783.15</b>  |                   |
| 2170 Schulliegenschaften              | 0              | 0              | 40'000         | 0              | 87'783.15         | 0.00              |
| <b>6 VERKEHR</b>                      | <b>290'000</b> | <b>171'100</b> | <b>452'000</b> | <b>251'290</b> | <b>25'881.15</b>  | <b>120'000.00</b> |
| <b>61 Strassen</b>                    | <b>290'000</b> | <b>171'100</b> | <b>452'000</b> | <b>251'290</b> | <b>25'881.15</b>  | <b>120'000.00</b> |
| <b>615 Gemeindestrassen</b>           | <b>290'000</b> | <b>171'100</b> | <b>452'000</b> | <b>251'290</b> | <b>25'881.15</b>  | <b>120'000.00</b> |
| 6150 Gemeindestrassen                 | 290'000        | 171'100        | 452'000        | 251'290        | 25'881.15         | 120'000.00        |
| <b>7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b> |                | <b>20'000</b>  |                | <b>20'000</b>  | <b>97'196.44</b>  | <b>5'929.35</b>   |
| <b>71 Wasserversorgung</b>            |                | <b>10'000</b>  |                | <b>10'000</b>  | <b>81'368.84</b>  |                   |
| <b>710 Wasserversorgung</b>           |                | <b>10'000</b>  |                | <b>10'000</b>  | <b>81'368.84</b>  |                   |
| 7101 Wasserversorgung                 | 0              | 10'000         | 0              | 10'000         | 81'368.84         | 0.00              |
| <b>72 Abwasser</b>                    |                | <b>10'000</b>  |                | <b>10'000</b>  | <b>15'073.60</b>  | <b>5'929.35</b>   |
| <b>720 Abwasserbeseitigung</b>        |                | <b>10'000</b>  |                | <b>10'000</b>  | <b>15'073.60</b>  | <b>5'929.35</b>   |
| 7201 Abwasserbeseitigung              | 0              | 10'000         | 0              | 10'000         | 15'073.60         | 5'929.35          |
| <b>73 Abfallbeseitigung</b>           |                |                |                |                | <b>754.00</b>     |                   |
| <b>730 Abfallbeseitigung</b>          |                |                |                |                | <b>754.00</b>     |                   |
| 7301 Abfallbeseitigung                | 0              | 0              | 0              | 0              | 754.00            | 0.00              |
| <b>8 Volkswirtschaft</b>              | <b>20'000</b>  |                |                |                | <b>13'773.20</b>  |                   |
| <b>81 Landwirtschaft</b>              | <b>20'000</b>  |                |                |                | <b>13'773.20</b>  |                   |
| <b>812 Strukturverbesserungen</b>     | <b>20'000</b>  |                |                |                | <b>13'773.20</b>  |                   |
| 8120 Strukturverbesserungen           | 20'000         | 0              | 0              | 0              | 13'773.20         | 0.00              |
| <b>9 Abschlusskonten</b>              |                |                |                |                | <b>125'929.35</b> | <b>224'633.94</b> |
| <b>99 Nicht aufgeteilte Posten</b>    |                |                |                |                | <b>125'929.35</b> | <b>224'633.94</b> |
| <b>999 Abschluss</b>                  |                |                |                |                | <b>125'929.35</b> | <b>224'633.94</b> |
| 9990 Abschluss                        | 0              | 0              | 0              | 0              | 125'929.35        | 224'633.94        |

# Einwohnergemeinde Langenbruck

## Bemerkungen und Anträge des Gemeinderates zum Budget 2021

| Konto          | Bereich  |
|----------------|--|
|                | <b>Legislative</b>   |
| 1.0110.3000.02 | Es werden 4 Arbeitsgruppen gebildet. Es wird mit Kosten von CHF 7'500.00 gerechnet.  |
|                | <b>Verwaltung</b>  |
| 1.0220.3110.00 | Auf der Verwaltung müssen Schränke erneuert und ergänzt werden.  |
| 1.0220.3134.00 | Um die Gemeinde vor finanziellen Folgeschäden durch Cyber-Kriminalität zu schützen, soll eine Cyber-Versicherung abgeschlossen werden. Dies ergibt bei den Versicherungen CHF 1'500 Mehrkosten.  |
| 1.0290.3151.00 | Da die Wohnungen so langsam ins Alter kommen, gibt es immer wieder Unterhaltsarbeiten zu tätigen. Aus diesem Grund wird das Budget auf CHF 10'000.00 erhöht.   |
|                | <b>Öffentliche Sicherheit</b>  |
| 1.1500.4200.00 | Die Feuerwehr-Ersatzabgabe für das Jahr 2021 bleibt unverändert: 0.6 % vom steuerbaren Einkommen.  |
|                | <b>Bildung</b>   |
| 1.2110.ff      | Insgesamt sind die Kosten für die Bildung mit netto CHF 1'233'547.00 budgetiert. CHF 46'642 höher als im Vorjahr. Das Pensum der Schulleitung wird ab Schuljahr 2021/2022 erhöht.  |
| 1.2192.3130.00 | Da der Kanton neu 80% der U-Abo-Gebühren für die Kinder der Oberstufe übernimmt, entfällt diese Position weitgehend. Die budgetierten CHF 1'000.00 sind für Kinder, welche eine Schule ausserhalb der Gemeinde (Privatschule, Primarschule usw.) besuchen. Dieser Beitrag erfolgt nicht automatisch und wird nur aufgrund eines Gesuches der Eltern des betroffenen Kindes ausgerichtet. |
|                | <b>Gesundheit</b>  |
| 1.4120.3614.00 | Aufgrund der Aufrechnungen werden im Jahr 2020 Kosten von 320'000.00 erwartet. Deshalb sind die Ausgaben im Budget 2021 mit CHF 340'000.00 um CHF 40'000.00 tiefer budgetiert als im 2020. Dieser Betrag kann nicht beeinflusst werden und hängt direkt mit der Anzahl Personen und den Pflegestufen zusammen.   |
|                | <b>Soziale Sicherheit</b>  |
| 1.5320.3631.00 | Die Heimkostenbeiträge der Ergänzungsleistungen wurden reduziert. Aus diesem Grund fallen die Ergänzungsleistungen tiefer aus als im Vorjahr.  |
| 1.5720.ff      | Die Sozialhilfekosten sind mit Netto CHF 178'000.00 um CHF 105'600.00 tiefer als im Jahr 2020. Die Sozialkosten können schwer vorausgesagt werden. Auf Grund der aktuellen Lage gehen wir davon aus, dass weniger Kosten entstehen.  |
|                | <b>Werkhof, Strassen und Verkehr</b>   |
| 1.6150.ff      | Insgesamt ist der Aufwand im 2021 für Gemeindestrassen und Werkhof netto mit CHF 278'351.00 budgetiert. Das Mähgerät muss aus Alters- und Sicherheitsgründen ersetzt werden. Es wird eine Allzweckmaschine (Rapid) angeschafft. Diese wird je hälftig dem Werkhof (1.6150.3111.00) und der Schulliegenschaften (1.2170.3111.00) belastet.  |
|                | <b>Wasserversorgung</b>  |
| 1.7101.ff      | Die Wasserkasse weist in diesem Jahr einen Mehrertrag von CHF 22'833.00 auf. Dieser wird dem Konto «Finanzfehlbetrag» der Wasserkasse gutgeschrieben. Dies ist jedoch nur möglich, weil der Wasserzins um CHF 1.00 erhöht wird. Dies ergibt Mehreinnahmen von CHF 50'000. Ohne diese Erhöhung würden wir den Finanz-   |

fehlbetrag um weitere CHF 27'167.00 belasten. Da die Spezialfinanzierung Wasser ausgeglichen sein muss und in den nächsten Jahren weitere Bauarbeiten an Wasserleitungen nötig werden, ist der Gemeinderat gezwungen, den Wasserzins zu erhöhen. Der Wasserzins soll ab dem 01.01.2021 auf CHF 4.00 + MWST pro m<sup>3</sup> erhöht werden.

1.7201.ff Die Abwasserkasse weist in diesem Jahr einen Mehraufwand von CHF 64'974.00 auf. Dieser wird dem Konto «Finanzfehlbetrag» der Abwasserkasse entnommen. Leider ist dies auch mit einer Erhöhung des Abwasserzinses um CHF 0.95 verbunden. Dies ergibt Mehreinnahmen von CHF 47'500.00. Ohne diese Erhöhung würden wir den Finanzfehlbetrag um CHF 112'474.00 belasten. Der Abwasserzins wird ab dem 01.01.2021 auf CHF 3.50 + MWST pro m<sup>3</sup> erhöht.

#### **Abfallbewirtschaftung und Beseitigung**

1.7301.ff Für die Abfallbeseitigung wird CHF 103'371.00 budgetiert. Diese Kosten sind nicht zu 100% durch die Einnahmen gedeckt. Das Defizit von CHF 10'185 kann aber mit den vorhandenen Reserven gedeckt werden. Der Gemeinderat hat, wie beim Wasser, auch bei der Abfallbewirtschaftung die Pflicht, die Rechnung ausgeglichen zu gestalten bzw. die Gebühren dementsprechend zu erheben. Da die Rechnung auch in diesem Bereich eine Reserve von rund CHF 48'803.00 aufweist, soll der Preis der Kehrmarken um CHF 0.30 auf CHF 2.20 pro Stück gesenkt werden. Die Containermarken verbleiben auf CHF 50.00 pro Stück.

#### **Raumplanung**

1.7900.ff Es fallen im Jahr 2021 diverse Planungen an. Einerseits schlägt das Projekt Gärbi mit CHF 20'000.00 zu Buche und andererseits muss die Bauzonenkapazität über rüft werden, was ebenfalls Kosten von CHF 15'000.00 verursachen wird.

#### **Tourismus**

1.8400.ff Insgesamt betragen die Kosten für den Tourismus Netto CHF 33'800. Gegenüber dem letzten Jahr sind die Kosten um CHF 4'400.00 gestiegen.

#### **Steuern**

1.9100.4000.00 Das Budget 2021 wurde mit dem gleichbleibenden Gemeindesteuersatz von 54 % der Staatssteuer für natürliche Personen erstellt. Zudem rechnen wir mit einem Steuersubstrat: von netto CHF 1'515'200 (Vorjahr CHF 1'514'800.00, Ergebnis 2019 CHF 1'326'919.85).

1.9100.4010.00 Der Steuersatz 2021 für juristische Personen beträgt unverändert 4.5 % vom steuerbaren Einkommen. Die Kapitalsteuern haben sich geändert. Wie diese aussehen werden, ist noch nicht absehbar.  
1.9100.4011.00

#### **Finanz- und Lastenausgleich**

1.9300.4621.ff Gemäss der Finanzausgleichsverordnung wird uns eine «Sonderlastenabgeltung Bildung» über CHF 227'382.00 vergütet. Dazu kommt eine «Sonderlastenabgeltung» über CHF 166'887.00 für die Aufwendungen der Nicht-Siedlungsfläche.

1.9300.4622.00 Der Finanzausgleich über CHF 1'070'000.00 wird laut Berechnung des Kantons aufgrund Corona viel tiefer ausfallen als in der Rechnung 2020. Diese Zahl hängt it der wirtschaftlichen Entwicklung resp. der Steuerkraft der Gebergemeinden und unserer Gemeinde zusammen.

1.9300.4631.00 Für die 6. Klasse wird vom Kanton ein Kompensationsbeitrag von CHF 100'000.00 überwiesen.

#### **Investitionen**

1.6150.5010.07 Sanierung Bilsteinbrücke. Kredit von CHF 290'000.00 ist bereits genehmigt

#### **Im Jahr 2021 rechnen wir mit einem Ausgabenüberschuss von HF 100'473.00.**

Dieser Ausgabenüberschuss ist vor allem dem tiefer ausfallenden Finanzausgleich geschuldet.



**LANGENBRUCK**  
Top of Baselland

## Budget 2021 der Einwohnergemeinde Langenbruck

Bemerkungen und Anträge der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission (GRPK)

Gestützt auf das Gemeindegesetz §158 wurde das vorliegende Budget 2021 der Einwohnergemeinde Langenbruck durch die GRPK geprüft.

Die GRPK hat die budgetierten Aufwände und Erträge mit dem Budget 2020 und der Jahresrechnung 2019 verglichen. Die Angemessenheit der budgetierten Beträge wurde stichprobenweise geprüft.

Die GRPK fasst das Prüfergebnis wie folgt zusammen:

- Der Gemeinderat rechnet für das Jahr 2021 mit einem Ausgabenüberschuss von CHF 100'473.
- Die von der GRPK gestellten Fragen wurden vom Gemeinderat und der Finanzverwalterin vollständig beantwortet, bestehende Unklarheiten konnten beseitigt werden.
- Die GRPK beurteilt das Budget 2021 als realistisch und verantwortbar.

In diesem Sinne beantragt die Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission Langenbruck der Einwohnergemeindeversammlung vom 8. Dezember 2020 das Budget 2021 wie vorgelegt zu genehmigen.

Die Mitglieder der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission:

Bernhard Schneider

Marc Oesch

Jolanda Singer

Langenbruck, 30. Oktober 2020